



8.3.2016

EP-PE_TC1-COD(2014)0346

*****I**

POZÍCIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU

prijatá v prvom čítaní 8. marca 2016 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/... o harmonizovaných indexoch spotrebiteľských cien a indexe cien nehnuteľností na bývanie a o zrušení nariadenia Rady (ES) č. 2494/95
(EP-PE_TC1-COD(2014)0346)

POZÍCIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU

prijatá v prvom čítaní 8. marca 2016

na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/...
o harmonizovaných indexoch spotrebiteľských cien a *indexe cien nehnuteľností na bývanie* a o zrušení nariadenia Rady (ES) č. 2494/95

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKY PARLAMENT A RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 338 ods. 1,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

po postúpení návrhu legislatívneho aktu národným parlamentom,

so zreteľom na stanovisko Európskej centrálnej banky¹,

konajúc v súlade s riadnym legislatívnym postupom²,

¹ Ú. v. EÚ C 175, 29.5.2015, s. 2.

² Pozícia Európskeho parlamentu z 8. marca 2016.

keďže:

- (1) ***Harmonizovaný index*** spotrebiteľských cien (***harmonised index*** of consumer prices - HICP) ***je*** určený na meranie inflácie harmonizovaným spôsobom vo všetkých členských štátoch. Komisia a Európska centrálna banka (ECB) používajú HICP v rámci svojich posudzovaní cenovej stability v členských štátoch podľa článku 140 Zmluvy o fungovaní Európskej únie (ZFEÚ).
- (2) ***Harmonizované indexy sa používajú v rámci postupu Komisie pri makroekonomickej nerovnováhe, ako je stanovené nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1176/2011¹.***
- (3) ***Cenová štatistika vysokej kvality a porovnateľnosti je nevyhnutná pre tých, ktorí sú zodpovední za verejnú politiku v Únii, výskumníkov a všetkých európskych občanov.***
- (4) Európsky systém centrálnych bánk (ESCB) používa HICP ako index na meranie dosahovania cieľa cenovej stability ESCB podľa článku 127 ods. 1 ZFEÚ, čo je mimoriadne dôležité pre tvorbu a vykonávanie menovej politiky Únie podľa článku 127 ods. 2 ZFEÚ. ***Podľa článku 127 ods. 4 a článku 282 ods. 5 ZFEÚ sa s ECB majú konzultovať všetky návrhy aktov Únie v oblasti jej pôsobnosti.***

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1176/2011 zo 16. novembra 2011 o prevencii a náprave makroekonomických nerovnováh (Ú. v. EÚ L 306, 23.11.2011, s. 25).

- (5) *Cieľom tohto nariadenia je stanoviť spoločný rámec pre vývoj, tvorbu a zverejňovanie HICP a indexu cien nehnuteľností na bývanie (the house price index - HPI) na úrovni Únie a na vnútroštátnej úrovni. Tým sa však nevyklučuje možnosť rozšíriť uplatňovanie rámca v budúcnosti v prípade potreby na nižšiu ako národnú úroveň.*
- (6) Nariadením Rady (ES) č. 2494/95¹ sa stanovil spoločný rámec pre vytváranie harmonizovaných indexov spotrebiteľských cien. Uvedený právny rámec je potrebné prispôbiť aktuálnym *požiadavkám* a technickému pokroku *a tým ďalej zvýšiť význam a porovnateľnosť HICP a HPI. Na základe nového rámca stanoveného týmto nariadením by sa mala začať práca na súbore doplnkových ukazovateľov vývoja cien.*
- (7) V tomto nariadení sa zohľadňuje agenda lepšej právnej regulácie Komisie a najmä oznámenie Komisie z 8. októbra 2010 s názvom „Inteligentná regulácia v Európskej únii“. V oblasti štatistiky Komisia stanovila ako prioritu zjednodušenie a zlepšenie regulačného prostredia v štatistike, ako sa uvádza v oznámení Komisie z 10. augusta 2009 o metóde tvorby štatistiky EÚ: vízia pre nasledujúce desaťročie.

¹ Nariadenie Rady (ES) č. 2494/95 z 23. októbra 1995 o harmonizovaných indexoch spotrebiteľských cien (Ú. v. ES L 257, 27.10.1995, s. 1).

- (8) **HICP a harmonizovaný index spotrebiteľských cien pri stálych daňových sadzbách (harmonised index of consumer prices at constant tax rates - HICP-CT)** by sa mali rozdeliť podľa kategórií európskej klasifikácie individuálnej spotreby podľa účelu (European classification of individual consumption according to purpose - ECOICOP). Takouto klasifikáciou by sa malo zabezpečiť, aby boli všetky európske štatistiky týkajúce sa súkromnej spotreby konzistentné a porovnateľné. Klasifikácia ECOICOP by mala byť takisto v súlade s klasifikáciou OSN COICOP, ktorá predstavuje medzinárodnú normu klasifikujúcu individuálnu spotrebu podľa účelu, a preto by sa klasifikácia ECOICOP mala prispôbiť, aby sa zosúladila so zmenami klasifikácie OSN COICOP.
- (9) **HICP** sa zakladá na zistených cenách, ktoré zahŕňajú dane z produktov. Zmeny sadzieb daní z produktov majú teda vplyv na infláciu. Na analýzu inflácie a posudzovanie konvergenzie v členských štátoch je takisto potrebné zbierať informácie o vplyve daňových zmien na infláciu. Na tento účel by sa mal HICP navyše vypočítavať na základe cien pri stálych sadzbách daní.
- (10) Vytvorenie indexov cien obydľí a najmä bývania vo vlastnom obydľí (**owner-occupied housing - OOH**) je dôležitým krokom smerom k **d'alšiemu** zvýšeniu významu a porovnateľnosti HICP. **HPI** je nevyhnutným základom na zostavovanie **indexu cien OOH**. Okrem toho **HPI** je **sám** osebe dôležitým **ukazovateľom**. **Do 31. decembra 2018 by Komisia mala vypracovať správu týkajúcu sa vhodnosti indexu cien OOH na účely jeho začlenenia do rozsahu HICP. V závislosti od výsledkov uvedenej správy by mala Komisia v prípade potreby predložiť v primeranom časovom rámci návrh na zmenu tohto nariadenia v súvislosti so začlenením indexu cien OOH do rozsahu HICP.**

- (11) *Včasné predbežné informácie o mesačnom HICP vo forme bleskového odhadu sú pre menovú politiku v eurozóne kľúčové. Preto by mali takéto bleskové odhady poskytovať členské štáty, ktorých menou je euro.*
- (12) *HICP je určený na posúdenie cenovej stability. Nemá byť indexom životných nákladov. Dodatočne k HICP by sa mal začať výskum harmonizovaného indexu životných nákladov.*
- (13) Referenčné obdobie *harmonizovaných* indexov by sa malo *pravidelne* aktualizovať. Mali by sa stanoviť pravidlá pre spoločné referenčné obdobia harmonizovaných indexov a ich podindexov integrovaných do rôznych časových období s cieľom zabezpečiť porovnateľnosť a relevantnosť výsledných indexov.

- (14) Na zlepšenie postupnej harmonizácie HICP a HPI by sa mali začať realizovať pilotné štúdie zamerané na posúdenie uskutočniteľnosti využívania **zlepšených** základných informácií alebo uplatňovania nových metodických prístupov. **Komisia by mala prijať potrebné opatrenia a nájsť vhodné stimuly vrátane finančnej pomoci na účely podpory takýchto pilotných štúdií.**
- (15) Komisia (Eurostat) by mala overovať zdroje a metódy, ktoré členské štáty používajú na výpočet harmonizovaných indexov, a mala by monitorovať vykonávanie právneho rámca zo strany členských štátov. Na uvedený účel by mala Komisia (Eurostat) viesť pravidelný dialóg so štatistickými úradmi členských štátov.
- (16) Základné informácie majú zásadný význam pre posudzovanie toho, či sú podrobné harmonizované indexy, ktoré poskytujú členské štáty, dostatočne porovnateľné. Transparentné metódy zostavovania indexov a postupy používané v členských štátoch okrem toho všetkým zainteresovaným stranám pomáhajú porozumieť harmonizovaným indexom a ďalej zlepšovať ich kvalitu. Preto by sa mal stanoviť súbor pravidiel vykazovania harmonizovaných metaúdajov.
- (17) S cieľom zabezpečiť kvalitu **štatistických údajov, ktoré poskytujú členské štáty, by mala Komisia využívať príslušné výsady a právomoci ustanovené v článku 12 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady(ES) č. 223/2009¹.**

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 223/2009 z 11. marca 2009 o európskej štatistike a o zrušení nariadenia (ES, Euratom) č. 1101/2008 o prenose dôverných štatistických údajov Štatistickému úradu Európskych spoločností, nariadenia Rady (ES) č. 322/97 o štatistike Spoločenstva a rozhodnutia Rady 89/382/EHS, Euratom o založení Výboru pre štatistické programy Európskych spoločností (Ú. v. EÚ L 87, 31.3.2009, s. 164).

- (18) S cieľom zabezpečiť ■ prispôsobenie zmenám klasifikácie OSN COICOP, **zmeniť zoznam položiek upravovaných vykonávacími aktmi pridaním položiek na účely zohľadnenia technického vývoja v štatistických metódach a na základe vyhodnotenia pilotných štúdií a upraviť** zoznam podindexov klasifikácie **ECOICOP**, ktoré členské štáty nemusia ■ vytvárať, s cieľom **začleniť hazardné hry do HICP a HICP-CT** by sa mala na Komisiu delegovať právomoc prijímať akty v súlade s článkom 290 ZFEÚ. Je osobitne dôležité, aby Komisia počas prípravných prác uskutočnila príslušné konzultácie, a to aj na úrovni expertov. Pri príprave a vypracúvaní delegovaných aktov by Komisia mala zabezpečiť, aby sa príslušné dokumenty súčasne, vo vhodnom čase a vhodným spôsobom postúpili Európskemu parlamentu a Rade.

- (19) S cieľom zabezpečiť úplnú porovnateľnosť *harmonizovaných* indexov sú potrebné jednotné podmienky *uplatňovania klasifikácie ECOICOP na účely HICP a HICP-CT*; členenia *bleskových odhadov HICP poskytovaných členskými štátmi, ktorých menou je euro*; členenia *indexov cien OOH a HPI*; *kvality váh* harmonizovaných indexov **■**; *zlepšených metód založených na dobrovoľných pilotných štúdiách*; *vhodnej metodiky*; *podrobných pravidiel opätovnej úpravy harmonizovaných indexov*; noriem na výmenu údajov a metaúdajov; revízie harmonizovaných indexov a ich podindexov; a požiadaviek na technické zabezpečenie kvality v súvislosti s obsahom výročných správ o *štandardnej* kvalite, lehôt na predkladanie *správ* Komisii (Eurostatu) a štruktúry *súpisov a lehoty na predkladanie súpisov Komisii (Eurostatu)*. S cieľom zabezpečiť takéto jednotné podmienky vykonávania tohto nariadenia by sa mali Komisii udeliť vykonávacie právomoci. Uvedené právomoci by sa mali vykonávať v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011 **■**¹.

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011 zo 16. februára 2011, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie (Ú. v. EÚ L 55, 28.2.2011, s. 13).

- (20) Komisia by mala pri prijímaní vykonávacích opatrení a delegovaných aktov v súlade s týmto nariadením ***v prípade potreby zvážiť*** nákladovú účinnosť ***a zabezpečiť, aby uvedené opatrenia a akty nespôsobili členským štátom alebo respondentom závažné dodatočné zaťaženie.***
- (21) Keďže cieľ tohto nariadenia, a to vytvorenie spoločných štatistických noriem pre HICP a HPI, nie je možné uspokojivo dosiahnuť na úrovni jednotlivých členských štátov, ale možno ho lepšie dosiahnuť na úrovni Únie, môže Únia prijať opatrenia v súlade so zásadou subsidiarity podľa článku 5 Zmluvy o Európskej únii. V súlade so zásadou proporcionality podľa uvedeného článku toto nariadenie neprekračuje rámec nevyhnutný na dosiahnutie tohto cieľa.
- (22) Výbor pre Európsky štatistický systém bol v súvislosti s článkom 7 nariadenia (ES) č. 223/2009 požiadaný o odborné poradenstvo.
- (23) Nariadenie (ES) č. 2494/95 by sa preto malo zrušiť,

PRIJALI TOTO NARIADENIE:

Článok 1 Predmet úpravy

Týmto nariadením sa stanovuje spoločný rámec pre vývoj, tvorbu a zverejňovanie harmonizovaných indexov spotrebiteľských cien (HICP, *HICP-CT*, *index cien OOH*) a *indexu cien nehnuteľností na bývanie* (HPI) na úrovni Únie **■** a **■** na vnútroštátnej úrovni.

Článok 2 Vymedzenie pojmov

Na účely tohto nariadenia sa uplatňujú tieto vymedzenia pojmov:

■

1. „produkty“ sú tovar a služby vymedzené v odseku 3.01 prílohy A k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 549/2013¹ (ďalej len „ESA 2010“);
2. „spotrebiteľské ceny“ sú kúpne ceny, ktoré platia domácnosti za kúpu jednotlivých produktov prostredníctvom peňažných transakcií;

¹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 549/2013 z 21. mája 2013 o európskom systéme národných a regionálnych účtov v Európskej únii (Ú. v. EÚ L 174, 26.6.2013, s. 1).

3. **„ceny nehnuteľností na bývanie“ sú transakčné ceny obydlí kúpených domácnosťami;**
4. „kúpne ceny“ sú ceny, ktoré kupujúci za produkty skutočne zaplatili, vrátane všetkých daní bez subvencií na produkty, po odpočítaní zliav ■ zo štandardných cien alebo poplatkov, bez úrokov alebo poplatkov za služby pripočítaných v rámci úveru a akýchkoľvek dodatočných poplatkov, ktoré vznikli v dôsledku nezaplatenia v lehote stanovenej v čase kúpy;
5. **„regulované ceny“ sú ceny, ktoré sú buď priamo stanovené alebo do značnej miery ovplyvnené verejnou správou;**
6. „harmonizovaný *index* spotrebiteľských cien“ alebo „HICP“ je porovnateľný *index* spotrebiteľských cien, ktorý vytvára každý členský štát;
7. „harmonizovaný *index* spotrebiteľských cien pri stálych sadzbách dane“ alebo „HICP-CT“ je *index*, ktorým sa *merajú* zmeny v spotrebiteľských cenách *bez* vplyvu zmien ■ sadzieb *daní* z produktov *počas toho istého* časového obdobia;
8. **„sadzba dane“ je parameter dane a môže predstavovať určité percento ceny alebo absolútnu sumu dane, ktorá sa vyberá od fyzickej jednotky;**

9. „index cien bývania vo vlastnom obydlí“ alebo „index **cien** OOH“ je index, ktorým sa merajú zmeny transakčných cien obydlí, ktoré sú v sektore domácností nové, a ostatných produktov, ktoré domácnosti nadobúdajú ako vlastníci - užívatelia;
10. „index cien nehnuteľností na bývanie“ alebo „HPI “ je index, ktorým sa merajú zmeny transakčných cien obydlí kúpených domácnosťami;
11. „podindex HICP **alebo HICP-CT**“ je cenový index určitej kategórie európskej klasifikácie individuálnej spotreby podľa účelu („ECOICOP“) uvedenej v prílohe I;
12. „harmonizované indexy“ sú HICP, HICP-CT, **index cien** OOH a HPI;
13. **„bleskový odhad HICP“ je skorý odhad HICP, ktorý poskytnú členské štáty, ktorých menou je euro, a ktorý môže vychádzať z predbežných informácií a v prípade potreby z vhodných modelov;**

█

14. „index Laspeyresovho typu“ je cenový index, ktorým sa meria priemerná **zmena cien z referenčného obdobia cien oproti porovnávanému obdobiu, a to pri použití podielov výdavkov z obdobia predchádzajúceho referenčnému obdobiu cien, pričom sú podiely výdavkov upravené tak, aby odrážali ceny referenčného obdobia cien.**

„index Laspeyresovho typu“ sa vymedzuje ako:

$$P^{0,t} = \sum \frac{p^t}{p^0} \cdot w^{0,b}$$

Cena produktu je označená ako p, referenčné obdobie ceny je označené ako 0 a porovnávané obdobie je označené ako t. Váhy (w) sú podiely výdavkov obdobia (b) predchádzajúceho referenčnému obdobiu cien a sú upravené tak, aby odrážali ceny referenčného obdobia cien 0;

15. „referenčné obdobie indexu“ je obdobie, počas ktorého má index hodnotu 100 indexových bodov;
16. „referenčné obdobie ceny“ je obdobie, oproti ktorému sa porovnáva cena porovnávaného obdobia; pre mesačné indexy je referenčným obdobím ceny december predchádzajúceho roka a pre štvrt’ročné indexy je referenčným obdobím ceny štvrtý štvrt’rok predchádzajúceho roka;

17. „základné informácie“ sú údaje týkajúce sa:

- a) v súvislosti s HICP a HICP-CT:
 - i) kúpnych cien produktov, ktoré je potrebné zohľadniť pri výpočte podindexov ■ v súlade s týmto nariadením,
 - ii) charakteristík, ktoré určujú cenu produktu ■ ,
 - iii) informácií o vybraných daniach a spotrebných daniach,
 - iv) informácií o tom, či je cena úplne alebo čiastočne regulovaná, a
 - v) váh odrážajúcich úroveň a štruktúru spotreby príslušných produktov;

- b) v súvislosti s *indexom cien* OOH:
 - i) *transakčných cien obydlí, ktoré sú v sektore domácností nové, a ostatných produktov, ktoré domácnosti nadobúdajú ako vlastníci-užívatelia, ktoré je potrebné zohľadniť pri výpočte indexu cien OOH v súlade s týmto nariadením,*
 - ii) *charakteristík, ktoré určujú cenu obydlia a ceny ostatných produktov, ktoré domácnosti nadobúdajú ako vlastníci-užívatelia a*
 - iii) *váh odrážajúcich úroveň a štruktúru príslušných kategórií výdavkov na bývanie;*

c) v súvislosti s HPI:

- i) transakčných cien obydľí kúpených domácnosťami, ktoré je potrebné zohľadniť pri výpočte HPI v súlade s týmto nariadením,
- ii) charakteristík, ktoré určujú cenu obydlia a
- iii) **váh odrážajúcich úroveň a štruktúru príslušných kategórií výdavkov na bývanie;**

18. „domácnosť“ je domácnosť, ako sa uvádza v odseku 2.119 písm. a) a b) prílohy A k ESA 2010, a to bez ohľadu na štátnu príslušnosť alebo štatút pobytu;

19. „ekonomické územie členského štátu“ je ekonomické územie, ako sa uvádza v odseku 2.05 prílohy A k ESA 2010 s tou výnimkou, že extrateritoriálne enklávy nachádzajúce sa v rámci hraníc členského štátu sa zahŕňajú a teritoriálne enklávy nachádzajúce sa v zahraničí sa nezahŕňajú;

20. „peňažné výdavky na konečnú spotrebu domácností“ je časť výdavkov na konečnú spotrebu vynaloženú ■ :
- domácnosťami,
 - v rámci peňažných transakcií,
 - na ekonomickom území členského štátu,
 - na produkty, ktoré sa používajú na priame uspokojenie individuálnych potrieb alebo prianí vymedzených v odseku 3.101 prílohy A k ESA 2010,
 - v rámci jedného alebo oboch časových období, ktoré sa porovnávajú;
21. „významná zmena v metóde tvorby“ je zmena, v súvislosti s ktorou sa odhaduje, že ovplyvní ročnú mieru zmeny príslušného *harmonizovaného indexu* alebo jeho časti počas akéhokoľvek obdobia o viac ako:
- a) 0,1 percentuálneho bodu v prípade všetkých položiek HICP, *HICP-CT*, *indexu cien* OOH alebo HPI,
 - b) 0,3, 0,4, 0,5 alebo 0,6 percentuálneho bodu v prípade akéhokoľvek odboru, skupiny, triedy alebo podtriedy klasifikácie ECOICOP (5 číslic) v uvedenom poradí pre *HICP* alebo *HICP-CT*.

Článok 3

Zostavovanie harmonizovaných indexov

1. Členské štáty poskytujú Komisii (Eurostatu) harmonizované indexy vymedzené v článku 2 *bode 12*.
2. *Harmonizované* indexy sú *ročne reťazené indexy* Laspeyresovho typu.
3. HICP a HICP-CT sú založené na zmenách cien a váhach produktov začlenených do peňažných výdavkov na konečnú spotrebu domácností.
4. HICP *ani HICP-CT* sa ■ nevzťahujú na transakcie medzi domácnosťami, s výnimkou prípadov nájomného plateného nájomníkmi súkromným prenajímateľom, ak súkromní prenajímatelia pôsobia ako trhoví poskytovatelia služieb nakupovaných domácnosťami (nájomníkmi).
5. *Index cien OOH sa zostavuje, ak je to možné a za predpokladu, že sú dostupné údaje za obdobie 10 rokov predchádzajúce nadobudnutiu účinnosti tohto nariadenia.*

6. Podindexy HICP *a podindexy HICP-CT* sa zostavujú za kategórie klasifikácie ECOICOP. Komisia prijme vykonávacie akty, v ktorých určí jednotné podmienky *uplatňovania klasifikácie ECOICOP na účely HICP a HICP-CT. Uvedené vykonávacie akty sa prijímú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 11 ods. 2.*
7. *Komisia vypracuje do 31. decembra 2018 správu, ktorá sa bude týkať vhodnosti indexu cien OOH na účely jeho začlenenia do rozsahu HICP. V závislosti od výsledkov správy Komisia prípadne potreby predloží v primeranej lehote návrh na zmenu tohto nariadenia v súvislosti so začlenením indexu cien OOH do rozsahu HICP. Ak sa v správe stanoví, že na začlenenie indexu cien OOH do rozsahu HICP sú potrebné ďalšie metodické zmeny, Komisia pokračuje v metodologickej práci a v prípade potreby podá správu o uvedenej práci Európskemu parlamentu a Rade.*
8. Komisia prijme vykonávacie akty, v ktorých určí *členenie bleskových odhadov HICP, ktoré poskytli členské štáty, ktorých menou je euro. Uvedené vykonávacie akty sa prijímú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 11 ods. 2.*

9. Komisia prijme vykonávacie akty, v ktorých určí *členenia indexu cien OOH a HPI*. Uvedené vykonávacie akty sa prijímú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 11 ods. 2.
10. *Členské štáty každý rok aktualizujú váhy podindexov v prípade harmonizovaných indexov*. Komisia prijme vykonávacie akty, v ktorých určí jednotné podmienky *týkajúce sa kvality váh harmonizovaných indexov*. Uvedené vykonávacie akty sa prijímú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 11 ods. 2.

Článok 4

Porovnateľnosť harmonizovaných indexov

1. Ak sa majú *harmonizované* indexy považovať za porovnateľné, akékoľvek rozdiely medzi členskými štátmi na všetkých úrovniach členenia musia odrážať len rozdiely v zmenách cien alebo štruktúre výdavkov.
2. Akékoľvek podindexy harmonizovaných indexov, ktoré sa odchyľujú od koncepcií alebo metód tohto nariadenia, sa považujú za porovnateľné, ak je ich výsledkom index, v súvislosti s ktorým sa odhaduje, že sa systematicky odlišuje:
 - a) v prípade HICP a *HICP-CT* počas jedného roka v porovnaní s predchádzajúcim rokom v priemere najviac o 0,1 *percentuálneho bodu* od indexu zostaveného podľa metodického prístupu tohto nariadenia;

- b) v prípade **indexu cien** OOH a HPI počas jedného roka v porovnaní s predchádzajúcim rokom v priemere najviac o jeden **percentuálny bod** od indexu zostaveného podľa metodického prístupu tohto nariadenia;

Ak výpočty uvedené v prvom pododseku nie sú možné, členské štáty podrobne stanovia dôsledky použitia metodiky, ktorá sa odchyľuje od koncepcií alebo metód tohto nariadenia.

3. Komisia je splnomocnená prijímať v súlade s článkom 10 delegované akty týkajúce sa **zmeny** prílohy I s cieľom zabezpečiť porovnateľnosť harmonizovaných indexov na medzinárodnej úrovni **v súlade so zmenami klasifikácie OSN COICOP**.
4. S cieľom zabezpečiť jednotné podmienky pri tvorbe porovnateľných harmonizovaných indexov **a na účely dosiahnutia cieľov tohto nariadenia** Komisia prijme vykonávacie akty, v ktorých ďalej určí **zlepšené metódy založené na dobrovoľných pilotných štúdiách uvedených v článku 8 a metodiku**. Uvedené vykonávacie akty sa týkajú:
- i) **výberu vzoriek a reprezentatívnosti;**
 - ii) **získovania cien a zaobchádzania s nimi;**
 - iii) **nahradení a úpravy kvality;**

- iv) zostavovania indexov;*
- v) revízií;*
- vi) osobitných indexov;*
- vii) zaobchádzania s produktmi v osobitných oblastiach.*

Komisia zabezpečí, aby uvedené vykonávacie akty nespôsobovali členským štátom alebo respondentom závažné dodatočné zaťaženie.

Uvedené vykonávacie akty sa prijímú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 11 ods. 2.

- 5. So zreteľom na tvorbu harmonizovaných indexov, s cieľom zohľadniť technický vývoj štatistických metód a na základe vyhodnotenia pilotných štúdií uvedených v článku 8 ods. 4 je Komisia splnomocnená prostredníctvom delegovaných aktov prijatých v súlade s článkom 10 zmeniť prvý pododsek odseku 4 tohto článku doplnením položiek do zoznamu v ňom uvedenom za predpokladu, že takéto doplnené položky sa neprekrývajú s existujúcimi položkami a nemenia rozsah pôsobnosti alebo povahu harmonizovaných indexov stanovených v tomto nariadení.***

Článok 5

Požiadavky týkajúce sa údajov

1. **Základné informácie zhromaždené** členskými štátmi ■ na účely harmonizovaných indexov a ich podindexov **sú** na úrovni členského štátu reprezentatívne.
2. Informácie sa získajú od štatistických jednotiek, ako sú vymedzené v nariadení Rady (EHS) č. 696/93¹ **alebo z iných zdrojov za predpokladu, že sú splnené požiadavky na porovnateľnosť harmonizovaných indexov uvedené v článku 4 tohto nariadenia.**
3. Štatistické jednotky, ktoré poskytujú informácie o produktoch zahrnutých do peňažných výdavkov na konečnú spotrebu domácností, spolupracujú pri zhromažďovaní alebo poskytovaní požadovaných základných informácií. Štatistické jednotky poskytujú presné a úplné **základné informácie vnútroštátnym orgánom zodpovedným za zostavovanie harmonizovaných indexov.**
4. Na žiadosť vnútroštátnych orgánov zodpovedných za zostavovanie **harmonizovaných indexov** poskytujú štatistické jednotky elektronické **záznamy o transakciách, ak sú k dispozícii**, ako sú napríklad údaje snímané z čiarových kódov, a na takej úrovni podrobnosti, ktorá je nevyhnutná na tvorbu harmonizovaných indexov a hodnotenie plnenia požiadaviek na porovnateľnosť a kvalitu harmonizovaných indexov. ■

¹ Nariadenie Rady (EHS) č. 696/93 z 15. marca 1993 o štatistických jednotkách na účely pozorovania a analýzy výrobného systému v Spoločenstve (Ú. v. ES L 76, 30.3.1993, s. 1).

5. **Spoločné referenčné obdobie indexu *pre harmonizované indexy je rok 2015.***
Uvedené referenčné obdobie indexu sa používa pre úplné časové rady všetkých harmonizovaných indexov a ich podindexov.
6. Harmonizované indexy a ich podindexy sa upravujú na nové spoločné referenčné obdobie indexu v prípade významnej metodologickej zmeny harmonizovaných indexov, ***ktoré je prijaté v súlade s týmto nariadením,*** alebo každých 10 rokov ***po poslednej úprave*** začínajúc od roku 2015. Úprava na nové referenčné obdobie indexu nadobúda účinnosť:
- a) ***v prípade mesačných indexov počnúc indexom za január nasledujúceho roka po referenčnom období indexu;***
 - b) ***v prípade štvrt'ročných indexov počnúc indexom za prvý štvrt'rok nasledujúceho roka po referenčnom období indexu.***

Komisia prijme vykonávacie akty, v ktorých určí ***podrobné pravidlá úpravy harmonizovaných indexov.*** ***Uvedené vykonávacie akty sa prijímú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 11 ods. 2.***

7. *Od členských štátov sa nevyžaduje vytvárať a zasielať:*
- a) *účtovné výkazy týkajúce sa podindexov HICP a podindexov HICP-CT pre menej ako jedno promile celkových výdavkov;*
 - b) *účtovné výkazy týkajúce sa podindexov indexu cien OOH pre menej ako jedno percento celkových výdavkov na bývanie vo vlastnom obydlí a účtovné výkazy podindexov HPI pre menej ako jedno percento celkových výdavkov na kúpu obydlí.*
8. Od členských štátov sa nevyžaduje, aby vytvárali nasledovné *podindexy* klasifikácie ECOICOP, pretože buď *nie sú zahrnuté do peňažných výdavkov na konečnú spotrebu domácností* alebo miera metodologickej harmonizácie *ešte* nie je dostatočná:

02.3 drogy;

09.4.3 hazardné hry;

12.2 prostitúcia;

12.5.1 životné poistenie;

12.6.1 nepriamo merané služby finančného sprostredkovania (FISIM).

Komisia je splnomocnená prijímať v súlade s článkom 10 delegované akty, aby sa upravil zoznam uvedený v tomto odseku s cieľom zahrnúť hazardné hry do HICP a HICP-CT.

Článok 6
Periodicita

1. Členské štáty poskytujú Komisii (Eurostatu) HICP, HICP-CT a ich príslušné podindexy v mesačných intervaloch vrátane podindexov, ktoré sa vytvárajú v dlhších intervaloch.
2. Členské štáty poskytujú Komisii (Eurostatu) *index cien* OOH a HPI v štvrtročných intervaloch. Na základe dobrovoľnosti sa tieto indexy môžu poskytovať v mesačných intervaloch.
3. Od členských štátov sa nevyžaduje vytvárať podindexy v mesačných alebo štvrtročných intervaloch, ak menej časté zhromažďovanie údajov spĺňa požiadavky na porovnateľnosť uvedené v článku 4. Členské štáty informujú Komisiu (Eurostat) o kategóriách klasifikácie ECOICOP, *indexu cien OOH* a *HPI*, pre ktoré majú v úmysle zbierať údaje v menej častých intervaloch ako mesačných v prípade kategórií klasifikácie ECOICOP a štvrtročných v prípade kategórií *indexu cien OOH* a *HPI*.
4. Členské štáty *poskytujú* každoročne *Komisii (Eurostatu) aktualizované* váhy podindexov v prípade harmonizovaných indexov. ■

Článok 7

Lehoty, štandardy na výmenu a revízie

1. Členské štáty poskytujú Komisii (Eurostatu) harmonizované indexy a všetky podindexy najneskôr do:
 - a) *15 kalendárnych dní, ak ide o indexy za február až december, a do 20 kalendárnych dní, ak ide o indexy za január, od konca ■ mesiaca, za ktorý sú indexy vypočítané, a*
 - b) *85 kalendárnych dní od konca ■ štvrťroka, za ktorý sú indexy vypočítané.*
2. *Členské štáty poskytujú Komisii (Eurostatu) aktualizované váhy najneskôr každý rok do:*
 - a) *13. februára, ak ide o mesačné indexy;*
 - b) *15. júna, ak ide o štvrťročné indexy.*
3. *Členské štáty, ktorých menou je euro, poskytujú Komisii (Eurostatu) bleskový odhad HICP najneskôr v predposledný kalendárny deň mesiaca, na ktorý sa bleskový odhad vzťahuje.*
4. Členské štáty poskytujú Komisii (Eurostatu) údaje a metaúdaje vyžadované v tomto nariadení v súlade so štandardmi na výmenu údajov a metaúdajov.

5. **Harmonizované indexy a ich podindexy**, ktoré sa už uverejnili, možno revidovať.
6. Komisia prijme vykonávacie akty, v ktorých podrobne určí štandardy na výmenu údajov a metaúdajov uvedené v odseku 4 a jednotné podmienky pre revíziu harmonizovaných indexov a ich podindexov uvedenú v odseku 5. Uvedené vykonávacie akty sa prijímú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 11 ods. 2.

Článok 8

Pilotné štúdie

1. Ak sú na zostavovanie harmonizovaných indexov potrebné kvalitnejšie základné informácie alebo ak sa v rámci metód uvedených v článku 4 ods. 4 zistí potreba lepšej porovnateľnosti harmonizovaných indexov, Komisia (Eurostat) môže začať realizovať pilotné štúdie, ktoré majú členské štáty vykonávať na základe dobrovoľnosti.
2. ***Na financovanie takýchto pilotných štúdií sa v prípade potreby prispieva zo všeobecného rozpočtu Únie.***

3. Pilotnými štúdiami sa posudzuje uskutočniteľnosť získavania kvalitnejších základných informácií alebo prijímania nových metodických prístupov.
4. Výsledky pilotných štúdií vyhodnocuje Komisia (Eurostat) v úzkej spolupráci s členskými štátmi a hlavnými používateľmi harmonizovaných indexov, pričom sa zohľadňujú prínosy kvalitnejších **základných** informácií **alebo nových metodických prístupov** vo vzťahu k dodatočným nákladom **na tvorbu harmonizovaných indexov**.

5. ***Komisia predloží do 31. decembra 2020 a potom každých päť rokov Európskemu parlamentu a Rade správu, v ktorej sa zhodnotia, ak je to uplatniteľné, hlavné zistenia pilotných štúdií.***

Článok 9

Zabezpečenie kvality

1. Členské štáty zabezpečujú kvalitu poskytovaných harmonizovaných indexov. Na účely tohto nariadenia sa uplatňujú štandardné kritériá kvality stanovené v článku 12 ods. 1 nariadenia (ES) č. 223/2009.

2. Členské štáty poskytujú Komisii (Eurostatu):
- a) ■ výročné *správy* o štandardnej kvalite, ktoré sa vzťahujú na kritériá kvality uvedené v článku 12 ods. 1 nariadenia (ES) č 223/2009;
 - b) *každoročne aktualizované súpisy* obsahujúce podrobnosti o zdrojoch údajov, vymedzeniach a použitých metódach ■ ;
 - c) na žiadosť Komisie (Eurostatu) ďalšie súvisiace informácie na takej úrovni podrobnosti, ktorá je nevyhnutná na hodnotenie plnenia požiadaviek porovnateľnosti a kvality harmonizovaných indexov.
3. Ak má členský štát v úmysle zaviesť významnú zmenu metód tvorby harmonizovaných indexov alebo ich častí, informuje o tom Komisiu (Eurostat) najneskôr tri mesiace pred nadobudnutím účinnosti každej takejto zmeny. Členský štát poskytuje Komisii (Eurostatu) kvantifikáciu vplyvu tejto zmeny.

4. Komisia prijme vykonávacie akty, v ktorých určí technické požiadavky na zabezpečenie kvality týkajúce sa obsahu **výročných správ** o štandardnej kvalite, lehoty na predkladanie **správ** Komisii (Eurostatu) a štruktúry **súpisov a lehoty na predkladanie súpisov Komisii (Eurostatu)**. Uvedené vykonávacie akty sa prijímú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 11 ods. 2.

Článok 10

Vykonávanie delegovania právomocí

1. Komisii sa udeľuje právomoc prijímať delegované akty za podmienok stanovených v tomto článku.
2. ***Komisia pri výkone právomoci delegovanej v článku 4 ods. 3 a 5 a článku 5 ods. 8 zabezpečí, aby delegované akty nespôsobili členským štátom alebo respondentom závažné dodatočné zaťaženie.***

Komisia okrem toho riadne odôvodní opatrenia ustanovené v uvedených delegovaných aktoch, pričom v prípade potreby zväží efektívnosť nákladov vrátane zaťaženia respondentov a nákladov na tvorbu v súlade s článkom 14 ods. 3 nariadenia (ES) č. 223/2009.

Komisia postupuje zvyčajným spôsobom a pred prijatím uvedených delegovaných aktov uskutoční konzultácie s expertmi vrátane expertov z členských štátov.

3. ***Právomoc prijímať delegované akty uvedené v článku 4 ods. 3 a 5 a článku 5 ods. 8 sa Komisii udeľuje na obdobie piatich rokov od ... [dátum nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia]. Komisia vypracuje správu týkajúcu sa delegovania právomoci najneskôr deväť mesiacov pred uplynutím tohto päťročného obdobia. Delegovanie právomoci sa automaticky predlžuje o rovnako dlhé obdobia, pokiaľ Európsky parlament alebo Rada nevznesú voči takémuto predĺženiu námietku najneskôr tri mesiace pred koncom každého obdobia.***
4. Delegovanie právomoci uvedené v článku 4 ods. 3 a 5 a v článku 5 ods. 8 môže Európsky parlament alebo Rada kedykoľvek odvolať. Rozhodnutím o odvolaní sa ukončuje delegovanie právomoci, ktoré sa v ňom uvádza. Rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie* alebo k neskoršiemu dátumu, ktorý je v ňom určený. Nie je ním dotknutá platnosť akýchkoľvek delegovaných aktov, ktoré už nadobudli účinnosť.
5. Komisia oznamuje delegovaný akt hneď po prijatí súčasne Európskemu parlamentu a Rade.

6. Delegovaný akt prijatý podľa článku 4 ods. 3 a 5 a článku 5 ods. 8 nadobudne účinnosť, len ak Európsky parlament alebo Rada voči nemu nevzniesli námietku v lehote *troch* mesiacov odo dňa oznámenia uvedeného aktu Európskemu parlamentu a Rade alebo ak pred uplynutím uvedenej lehoty Európsky parlament a Rada informovali Komisiu o svojom rozhodnutí nevzniesť námietku. Na podnet Európskeho parlamentu alebo Rady sa táto lehota predĺži o *tri* mesiace.

Článok 11

Postup výboru

1. Komisii pomáha Výbor pre Európsky štatistický systém zriadený podľa nariadenia (ES) č. 223/2009. Uvedený výbor je výborom v zmysle nariadenia (EÚ) č. 182/2011.
2. Ak sa odkazuje na tento odsek, uplatňuje sa článok 5 nariadenia (EÚ) č. 182/2011.

Článok 12

Zrušenie

1. Bez toho, aby bol dotknutý odsek 2, členské štáty naďalej poskytujú harmonizované indexy v súlade s nariadením (ES) č. 2494/95 až do predkladania údajov, ktoré sa vzťahujú na rok 2016.
2. Nariadenie (ES) č. 2494/95 sa zrušuje s účinnosťou od 1. januára 2017.

Odkazy na zrušené nariadenie sa považujú za odkazy na toto nariadenie a znejú v súlade s tabuľkou zhody uvedenou v prílohe II.

3. ***Komisia pri prvom prijatí vykonávacích aktov uvedených v článku 3 ods. 6, 9 a 10, článku 4 ods. 4, článku 5 ods. 6 a článku 7 ods. 6 začlení v rozsahu, ktorý je v súlade s týmto nariadením, relevantné ustanovenia nariadenia Komisie (ES) č. 1749/96¹, nariadenia Komisie (ES) č. 2214/96², nariadenia Rady (ES) č. 1687/98³, nariadenia Komisie (ES) č. 2646/98⁴, nariadenia Komisie (ES) č. 1617/1999⁵, nariadenia Rady (ES) č. 2166/1999⁶, nariadenia Komisie (ES) No 2601/2000⁷, nariadenia Komisie (ES) č. 2602/2000¹, nariadenia Komisie (ES) č.***

¹ Nariadenie Komisie (ES) č. 1749/96 z 9. septembra 1996 o počiatočných vykonávacích opatreniach nariadenia Rady (ES) č. 2494/95 o harmonizovaných indexoch spotrebiteľských cien (Ú. v. ES L 229, 10.9.1996, s. 3).

² Nariadenie Komisie (ES) č. 2214/96 z 20. novembra 1996 o harmonizovaných indexoch spotrebiteľských cien: prenos a rozširovanie podindexov HICP (Ú. v. ES L 296, 21.11.1996, s. 8)

³ Nariadenie Rady (ES) č. 1687/98 z 20. júla 1998, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Komisie (ES) č. 1749/96 týkajúce sa pokrytia tovarov a služieb harmonizovaného indexu spotrebiteľských cien (Ú. v. ES L 214, 31.7.1998, s. 12).

⁴ Nariadenie Komisie (ES) č. 2646/98 z 9. decembra 1998, ktoré ustanovuje podrobné pravidlá pre vykonanie nariadenia Rady (ES) č. 2494/95, pokiaľ ide o minimálne kritériá pre ošetrovanie tarifných cien v harmonizovanom indexe spotrebiteľských cien (Ú. v. ES L 335, 10.12.1998, s. 30).

⁵ Nariadenie Komisie (ES) č. 1617/1999 z 23. júla 1999, ktoré stanovuje podrobné pravidlá pre vykonávanie nariadenia Rady (ES) č. 2494/95, pokiaľ ide o minimálne kritériá pri spracovaní poistenia v Harmonizovanom indexe spotrebiteľských cien a pozmeňuje nariadenie Komisie (ES) č. 2214/96 (Ú. v. ES L 192, 24.7.1999, s. 9).

⁶ Nariadenie Rady (ES) č. 2166/1999 z 8. októbra 1999, ktoré stanovuje podrobné pravidlá pre vykonávanie nariadenia (ES) č. 2494/95, pokiaľ ide o minimálne kritériá pre zaobchádzanie s výrobkami v sektoroch zdravotníctva, vzdelávania a sociálnej starostlivosti v harmonizovanom indexe spotrebiteľských cien

⁷ Nariadenie Komisie (ES) č. 2601/2000 zo 17. novembra 2000, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá pre vykonávanie nariadenia Rady (ES) č. 2494/95, pokiaľ ide o

1920/2001², nariadenia Komisie (ES) č. 1921/2001³, nariadenia Komisie (ES) č. 1708/2005⁴, nariadenia Rady (ES) č. 701/2006⁵, nariadenia Komisie (ES) č. 330/2009⁶, nariadenia Komisie (EÚ) č. 1114/2010⁷ a nariadenia Komisie (EÚ) č. 93/2013⁸ prijatých na základe nariadenia (ES) č. 2494/95, pričom vo vhodnom rozsahu zníži celkový počet vykonávacích aktov. Nariadenia prijaté na základe nariadenia (ES) č. 2494/95 ostanú uplatniteľné počas prechodného obdobia. Uvedené prechodné obdobie skončí dátumom uplatňovania vykonávacích aktov prijatých na základe článku 3 ods. 6, 9 a 10, článku 4 ods. 4, článku 5 ods. 6 a

načasovanie zaradenia nákupných cien do harmonizovaného indexu spotrebiteľských cien (Ú. v. ES L 300, 29.11.2000, s. 14).

- ¹ Nariadenie Komisie (ES) č. 2602/2000 zo 17. novembra 2000, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá pre vykonávanie nariadenia Rady (ES) č. 2494/95, pokiaľ ide o minimálne kritériá pre spracovanie cenových zliav v harmonizovanom indexe spotrebiteľských cien (Ú. v. ES L 300, 29.11.2000, s. 14).
- ² Nariadenie Komisie (ES) č. 1920/2001 z 28. septembra 2001, ktoré stanovuje podrobné pravidlá na vykonávanie nariadenia Rady (ES) č. 2494/95 týkajúce sa minimálnych kritérií na spracovanie poplatkov za služby úmerné k hodnotám transakcií v harmonizovanom indexe spotrebiteľských cien a ktoré mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 2214/96 (Ú. v. ES L 261, 29.9.2001, s. 46).
- ³ Nariadenie Komisie (ES) č. 1921/2001 z 28. septembra 2001, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá pre vykonávanie nariadenia Rady (ES) č. 2494/95, pokiaľ ide o minimálne kritériá pre revidovanie harmonizovaného indexu spotrebiteľských cien a ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 2602/2000 (Ú. v. ES L 261, 29.9.2001, s. 49).
- ⁴ Nariadenie Komisie (ES) č. 1708/2005 z 19. októbra 2005, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá pre vykonávanie nariadenia Rady (ES) č. 2494/95, pokiaľ ide o spoločné referenčné obdobie indexu pre harmonizovaný index spotrebiteľských cien, a ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 2214/96 (Ú. v. EÚ L 274 20.10.2005, s. 9).
- ⁵ Nariadenie Rady (ES) č. 701/2006 z 25. apríla 2006, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá na vykonávanie nariadenia (ES) č. 2494/95, pokiaľ ide o časové pokrytie zisťovania cien pre harmonizovaný index spotrebiteľských cien (Ú. v. EÚ L 122, 9.5.2006, s. 3).
- ⁶ Nariadenie Komisie (ES) č. 303/2009 zo 14. apríla 2009, ktorým sa ustanovujú paušálne dovozné hodnoty na určovanie vstupných cien niektorých druhov ovocia a zeleniny (Ú. v. EÚ 103, 23.4.2009, s. 6).
- ⁷ Nariadenie Komisie (EÚ) č. 1114/2010 z 1. decembra 2010, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá na vykonávanie nariadenia Rady (ES) č. 2494/95, pokiaľ ide o minimálne kritériá pre kvalitu váh harmonizovaných indexov spotrebiteľských cien (HICP), a ktorým sa zrušuje nariadenie Komisie (ES) č. 2454/97 (Ú. v. EÚ 316, 2.12.2010, s. 4).
- ⁸ Nariadenie Komisie (EÚ) č. 93/2013 z 1. februára 2013, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá na vykonávanie nariadenia Rady (ES) č. 2494/95 o harmonizovaných indexoch spotrebiteľských cien, pokiaľ ide o stanovenie indexov cien bývania vo vlastnom obydli (Ú. v. EÚ L 33, 2.2.2013, s. 14).

článku 7 ods. 6 tohto nariadenia, a tento dátum bude rovnaký pre všetky uvedené vykonávacie akty.

Článok 13
Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Po prvýkrát sa uplatní na údaje, ktoré sa vzťahujú na január **2017**.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V ...

Za Európsky parlament
predseda

Za Radu
predseda

PRÍLOHA I

Európska klasifikácia individuálnej spotreby podľa účelu (ECOICOP)

01 POTRAVINY A NEALKOHOLICKÉ NÁPOJE

01.1 Potraviny

01.1.1 Chlieb a obilniny

01.1.1.1 Ryža

01.1.1.2 Múka a ostatné obilniny

01.1.1.3 Chlieb

01.1.1.4 Ostatné pekárenské výrobky

01.1.1.5 Pizza a quiche

01.1.1.6 Cestoviny a kuskus

01.1.1.7 Raňajkové cereálie

01.1.1.8 Ostatné obilninové výrobky

01.1.2 Mäso

01.1.2.1 Hovädzie a teľacie mäso

01.1.2.2 Bravčové mäso

01.1.2.3 Jahňacie a kozie mäso

01.1.2.4 Hydinové mäso

01.1.2.5 Ostatné mäso

01.1.2.6 Jedlé droby

01.1.2.7 Sušené, solené alebo údené mäso

- 01.1.2.8 Ostatné mäsové prípravky
- 01.1.3 Ryby a morské plody
 - 01.1.3.1 Čerstvé alebo chladené ryby
 - 01.1.3.2 Mrazené ryby
 - 01.1.3.3 Čerstvé alebo chladené morské živočíchy
 - 01.1.3.4 Mrazené morské živočíchy
 - 01.1.3.5 Sušené, údené alebo solené ryby a morské živočíchy
 - 01.1.3.6 Ostatné konzervované alebo spracované ryby a morské živočíchy a polotovary z morských živočíchov
- 01.1.4 Mlieko, syry a vajcia
 - 01.1.4.1 Čerstvé plnotučné mlieko
 - 01.1.4.2 Čerstvé nízkotučné mlieko
 - 01.1.4.3 Konzervované mlieko
 - 01.1.4.4 Jogurt
 - 01.1.4.5 Syr a tvaroh
 - 01.1.4.6 Ostatné mliečne výrobky
 - 01.1.4.7 Vajcia
- 01.1.5 Oleje a tuky
 - 01.1.5.1 Maslo
 - 01.1.5.2 Margarín a ostatné rastlinné tuky
 - 01.1.5.3 Olivový olej
 - 01.1.5.4 Ostatné jedlé oleje

- 01.1.5.5 Ostatné jedlé živočíšne tuky
- 01.1.6 Ovocie
 - 01.1.6.1 Čerstvé alebo chladené ovocie
 - 01.1.6.2 Mrazené ovocie
 - 01.1.6.3 Sušené ovocie a orechy
 - 01.1.6.4 Konzervované ovocie a výrobky z ovocia
- 01.1.7 Zelenina
 - 01.1.7.1 Čerstvá alebo chladená zelenina okrem zemiakov a ostatných hľúz
 - 01.1.7.2 Mrazená zelenina okrem zemiakov a ostatných hľúz
 - 01.1.7.3 Sušená zelenina, iná konzervovaná alebo spracovaná zelenina
 - 01.1.7.4 Zemiaky
 - 01.1.7.5 Lupienky
 - 01.1.7.6 Ostatné hľuzy a produkty z hľuzovej zeleniny
- 01.1.8 Cukor, džem, med, čokoláda a cukrovinky
 - 01.1.8.1 Cukor
 - 01.1.8.2 Džemy, marmelády a med
 - 01.1.8.3 Čokoláda
 - 01.1.8.4 Cukrárenské výrobky
 - 01.1.8.5 Potravinársky ľad a zmrzlina
 - 01.1.8.6 Umelé sladidlá
- 01.1.9 Potravinárske výrobky i. n.
 - 01.1.9.1 Omáčky, chuťové prísady

- 01.1.9.2 Soľ, koreniny a kulinárske bylinky
- 01.1.9.3 Potraviny na výživu dojčiat a malých detí
- 01.1.9.4 Hotové jedlá
- 01.1.9.9 Ostatné potravinárske výrobky i. n.
- 01.2 Nealkoholické nápoje
 - 01.2.1 Káva, čaj a kakao
 - 01.2.1.1 Káva
 - 01.2.1.2 Čaj
 - 01.2.1.3 Kakao a čokoláda v prášku
 - 01.2.2 Minerálne vody, nealkoholické nápoje, ovocné a zeleninové šťavy
 - 01.2.2.1 Minerálne alebo pramenité vody
 - 01.2.2.2 Osviežujúce nápoje
 - 01.2.2.3 Ovocné a zeleninové šťavy
- 02 **ALKOHOLICKÉ NÁPOJE, TABAK A DROGY**
 - 02.1 Alkoholické nápoje
 - 02.1.1 Liehoviny
 - 02.1.1.1 Liehoviny a likéry
 - 02.1.1.2 Alkoholické osviežujúce nápoje
 - 02.1.2 Víno
 - 02.1.2.1 Víno z hrozna
 - 02.1.2.2 Víno z ostatných druhov ovocia
 - 02.1.2.3 Alkoholizované víno

- 02.1.2.4 Vínové nápoje
- 02.1.3 Pivo
 - 02.1.3.1 Ležiak
 - 02.1.3.2 Iné alkoholické pivo
 - 02.1.3.3 Nízkoalkoholické a nealkoholické pivo
 - 02.1.3.4 Nápoje obsahujúce pivo
- 02.2 Tabak
 - 02.2.0 Tabak
 - 02.2.0.1 Cigarety
 - 02.2.0.2 Cigary
 - 02.2.0.3 Ostatné tabakové výrobky
- 02.3 Drogy
 - 02.3.0 Drogy
 - 02.3.0.0 Drogy
- 03 ODEVY A OBUV
 - 03.1 Odevy
 - 03.1.1 Odevné materiály
 - 03.1.1.0 Odevné materiály
 - 03.1.2 Hotové odevy
 - 03.1.2.1 Hotové odevy pre mužov
 - 03.1.2.2 Hotové odevy pre ženy
 - 03.1.2.3 Hotové odevy pre dojčatá (0 až 2 roky) a deti (3 až 13 rokov)

- 03.1.3 Ostatné časti odevov a doplnky k odevom
 - 03.1.3.1 Ostatné časti odevov
 - 03.1.3.2 Doplnky k odevom
- 03.1.4 Čistenie, oprava a požičiavanie odevov
 - 03.1.4.1 Čistenie odevov
 - 03.1.4.2 Oprava a požičiavanie odevov
- 03.2 Obuv
 - 03.2.1 Topánky a iná obuv
 - 03.2.1.1 Obuv pre mužov
 - 03.2.1.2 Obuv pre ženy
 - 03.2.1.3 Obuv pre dojčatá a deti
 - 03.2.2 Oprava a požičiavanie obuvi
 - 03.2.2.0 Oprava a požičiavanie obuvi
- 04 BÝVANIE, VODA, ELEKTRINA, PLYN A OSTATNÉ PALIVÁ
 - 04.1 Skutočné nájomné za bývanie
 - 04.1.1 Skutočné nájomné platené nájomníkmi
 - 04.1.1.0 Skutočné nájomné platené nájomníkmi
 - 04.1.2 Ostatné skutočné nájomné
 - 04.1.2.1 Skutočné nájomné platené nájomníkmi za druhé bývanie
 - 04.1.2.2 Nájomné za garáž a iné nájomné platené nájomníkmi
 - 04.2 Imputované nájomné za bývanie
 - 04.2.1 Imputované nájomné vlastníkov - obyvateľov

- 04.2.1.0 Imputované nájomné vlastníkov - obyvateľov
- 04.2.2 Ostatné imputované nájomné
 - 04.2.2.0 Ostatné imputované nájomné
- 04.3 Údržba a oprava obydľia
 - 04.3.1 Materiály na údržbu a opravu obydľia
 - 04.3.1.0 Materiály na údržbu a opravu obydľia
 - 04.3.2 Služby na údržbu a opravu obydľia
 - 04.3.2.1 Služby inštalatérov
 - 04.3.2.2 Služby elektrikárov
 - 04.3.2.3 Údržba vykurovacích systémov
 - 04.3.2.4 Služby maliarov
 - 04.3.2.5 Služby tesárov
 - 04.3.2.9 Ostatné služby na údržbu a opravu obydľia
- 04.4 Dodávka vody a rôzne služby týkajúce sa obydľia
 - 04.4.1 Dodávka vody
 - 04.4.1.0 Dodávka vody
 - 04.4.2 Zber smetí
 - 04.4.2.0 Zber smetí
 - 04.4.3 Odvádzanie odpadových vôd
 - 04.4.3.0 Odvádzanie odpadových vôd
 - 04.4.4 Ostatné služby týkajúce sa obydľia i. n.
 - 04.4.4.1 Poplatky za údržbu domov obývaných viacerými domácnosťami

- 04.4.4.2 Bezpečnostné služby
- 04.4.4.9 Ostatné služby týkajúce sa obydlia
- 04.5 Elektrina, plyn a ostatné palivá
 - 04.5.1 Elektrina
 - 04.5.1.0 Elektrina
 - 04.5.2 Plyn
 - 04.5.2.1 Zemný plyn a svietiplyn
 - 04.5.2.2 Skvapalnené uhľovodíky (bután, propán atď.)
 - 04.5.3 Kvapalné palivá
 - 04.5.3.0 Kvapalné palivá
 - 04.5.4 Pevné palivá
 - 04.5.4.1 Uhlie
 - 04.5.4.9 Ostatné tuhé palivá
 - 04.5.5 Tepelná energia
 - 04.5.5.0 Tepelná energia
- 05 NÁBYTOK, BYTOVÉ ZARIADENIE A BEŽNÁ ÚDRŽBA DOMÁCNOSTI
 - 05.1 Nábytok a bytové zariadenie, koberce a iné podlahové krytiny
 - 05.1.1 Nábytok a bytové zariadenie
 - 05.1.1.1 Nábytok do domácnosti
 - 05.1.1.2 Záhradný nábytok
 - 05.1.1.3 Osvetľovacie zariadenie
 - 05.1.1.9 Ostatný nábytok a bytové zariadenie

- 05.1.2 Koberce a ostatné podlahové krytiny
 - 05.1.2.1 Koberce a rohože
 - 05.1.2.2 Ostatné podlahové krytiny
 - 05.1.2.3 Služby kladenia kobercov zakrývajúcich celú podlahu a podlahových krytín
- 05.1.3 Oprava nábytku, bytového zariadenia a podlahových krytín
 - 05.1.3.0 Oprava nábytku, bytového zariadenia a podlahových krytín
- 05.2 Bytové textílie
 - 05.2.0 Bytové textílie
 - 05.2.0.1 Textílie na nábytok a záclony
 - 05.2.0.2 Posteľná bielizeň
 - 05.2.0.3 Stolné a kúpeľňové textilné súpravy
 - 05.2.0.4 Oprava bytových textílií
 - 05.2.0.9 Ostatné bytové textílie
- 05.3 Domáce spotrebiče
 - 05.3.1 Veľké domáce spotrebiče elektrické aj neelektrické
 - 05.3.1.1 Chladničky, mrazničky a chladničky s mrazničkami
 - 05.3.1.2 Práčky, sušičky a umývačky riadu
 - 05.3.1.3 Variče
 - 05.3.1.4 Ohrievače, prístroje na klimatizáciu
 - 05.3.1.5 Čistiace prístroje
 - 05.3.1.9 Ostatné veľké domáce spotrebiče
 - 05.3.2 Malé domáce elektrické spotrebiče

- 05.3.2.1 Zariadenia na spracovanie potravín
- 05.3.2.2 Kávovary, čajovary a podobné zariadenia
- 05.3.2.3 Žehličky
- 05.3.2.4 Hriankovače a grily
- 05.3.2.9 Ostatné malé domáce elektrické spotrebiče
- 05.3.3 Oprava domácich spotrebičov
 - 05.3.3.0 Oprava domácich spotrebičov
- 05.4 Výrobky zo skla, stolný riad a potreby pre domácnosť
 - 05.4.0 Výrobky zo skla, stolný riad a potreby pre domácnosť
 - 05.4.0.1 Sklenené, krištáľové, keramické a porcelánové súpravy
 - 05.4.0.2 Príbory, misky a taniere a strieborné riady na stolovanie
 - 05.4.0.3 Neelektrické kuchynské potreby a výrobky
 - 05.4.0.4 Oprava výrobkov zo skla, stolného riadu a potrieb pre domácnosť
- 05.5 Nástroje a náradie pre dom a záhradu
 - 05.5.1 Veľké nástroje a náradie
 - 05.5.1.1 Veľké nástroje a náradie s motorom
 - 05.5.1.2 Oprava, lízing a prenájom veľkých nástrojov a náradia
 - 05.5.2 Malé náčinie a rôzne príslušenstvo
 - 05.5.2.1 Malé náčinie bez motora
 - 05.5.2.2 Rôzne príslušenstvo pre malé náčinie
 - 05.5.2.3 Oprava malého náčinia a rôzneho príslušenstva bez motora
- 05.6 Tovary a služby na bežnú údržbu domácností

- 05.6.1 Tovary pre domácnosť na krátkodobú spotrebu
 - 05.6.1.1 Výrobky na čistenie a údržbu
 - 05.6.1.2 Ostatné malé predmety krátkodobej spotreby v domácnosti
- 05.6.2 Bytové služby a služby pre domácnosť
 - 05.6.2.1 Bytové služby zabezpečované platenými zariadeniami
 - 05.6.2.2 Upratovacie služby
 - 05.6.2.3 Prenájom nábytku a bytového zariadenia
 - 05.6.2.9 Ostatné bytové služby a služby pre domácnosť
- 06 ZDRAVOTNÍCTVO
 - 06.1 Zdravotnícke výrobky, zdravotnícke potreby a zariadenia
 - 06.1.1 Farmaceutické výrobky
 - 06.1.1.0 Farmaceutické výrobky
 - 06.1.2 Ostatné zdravotnícke výrobky
 - 06.1.2.1 Tehotenské testy a mechanické prostriedky zabraňujúce počatiu
 - 06.1.2.9 Ostatné zdravotnícke výrobky i. n.
 - 06.1.3 Terapeutické pomôcky a zariadenia
 - 06.1.3.1 Korekčné očné sklá a kontaktné šošovky
 - 06.1.3.2 Sluchové pomôcky
 - 06.1.3.3 Oprava terapeutických pomôcok a zariadení
 - 06.1.3.9 Ostatné terapeutické pomôcky a zariadenia
 - 06.2 Ambulantné služby
 - 06.2.1 Lekárske služby

- 06.2.1.1 Služby lekárov so všeobecnou praxou
- 06.2.1.2 Služby lekárov s odbornou praxou
- 06.2.2 Služby zubných lekárov
 - 06.2.2.0 Služby zubných lekárov
- 06.2.3 Služby stredného zdravotníckeho personálu
 - 06.2.3.1 Služby analytických laboratórií a RTG centier
 - 06.2.3.2 Kúpeľná liečba, nápravný telocvik, služby zabezpečované sanitkami a požičiavanie terapeutického prístroja
 - 06.2.3.9 Ostatné zdravotnícke služby
- 06.3 Nemocničné služby
 - 06.3.0 Nemocničné služby
 - 06.3.0.0 Nemocničné služby
- 07 DOPRAVA
 - 07.1 Nákup dopravných prostriedkov
 - 07.1.1 Motorové vozidlá
 - 07.1.1.1 Nové motorové vozidlá
 - 07.1.1.2 Ojazdené motorové vozidlá
 - 07.1.2 Motocykle
 - 07.1.2.0 Motocykle
 - 07.1.3 Bicykle
 - 07.1.3.0 Bicykle
 - 07.1.4 Dopravné prostriedky ťahané zvieratami

- 07.1.4.0 Dopravné prostriedky ťahané zvieratami
- 07.2 Prevádzkovanie prostriedkov osobnej dopravy
 - 07.2.1 Náhradné diely a príslušenstvo pre prostriedky osobnej dopravy
 - 07.2.1.1 Pneumatiky
 - 07.2.1.2 Náhradné diely pre prostriedky osobnej dopravy
 - 07.2.1.3 Príslušenstvo pre prostriedky osobnej dopravy
 - 07.2.2 Palivá a mazadlá pre prostriedky osobnej dopravy
 - 07.2.2.1 Nafta
 - 07.2.2.2 Benzín
 - 07.2.2.3 Ostatné palivá pre prostriedky osobnej dopravy
 - 07.2.2.4 Mazadlá
 - 07.2.3 Údržba a oprava prostriedkov osobnej dopravy
 - 07.2.3.0 Údržba a oprava prostriedkov osobnej dopravy
 - 07.2.4 Ostatné služby týkajúce sa prostriedkov osobnej dopravy
 - 07.2.4.1 Prenájom garáží, parkovacích miest a osobných dopravných prostriedkov
 - 07.2.4.2 Poplatky a mýta a parkovacie hodiny
 - 07.2.4.3 Kurzy v autoškole, vodičské skúšky a vodičské preukazy a technické kontroly spôsobilosti vozidla
- 07.3 Dopravné služby
 - 07.3.1 Železničná osobná doprava
 - 07.3.1.1 Železničná osobná doprava
 - 07.3.1.2 Osobná doprava metrom a električkou

- 07.3.2 Cestná osobná doprava
 - 07.3.2.1 Osobná doprava autobusom a autokarom (diaľkovým autobusom)
 - 07.3.2.2 Osobná doprava taxíkom a prenajatým autom so šoférom
- 07.3.3 Osobná letecká doprava
 - 07.3.3.1 Vnútroštátne lety
 - 07.3.3.2 Medzinárodné lety
- 07.3.4 Námorná a vnútrozemská vodná osobná doprava
 - 07.3.4.1 Námorná osobná doprava
 - 07.3.4.2 Vnútrozemská vodná osobná doprava
- 07.3.5 Kombinovaná osobná doprava
 - 07.3.5.0 Kombinovaná osobná doprava
- 07.3.6 Ostatné zakúpené dopravné služby
 - 07.3.6.1 Lanová dráha, doprava kabínkovou a sedačkovou lanovkou
 - 07.3.6.2 Sťahovacie a skladovacie služby
 - 07.3.6.9 Ostatné zakúpené dopravné služby i. n.
- 08 POŠTY A SPOJE
 - 08.1 Poštové služby
 - 08.1.0 Poštové služby
 - 08.1.0.1 Listové služby
 - 08.1.0.9 Ostatné poštové služby
 - 08.2 Telefónne a faxové zariadenia
 - 08.2.0 Telefónne a faxové zariadenia

- 08.2.0.1 Pevné telefónne zariadenia
- 08.2.0.2 Mobilné telefónne zariadenia
- 08.2.0.3 Ostatné telefónne a faxové zariadenia
- 08.2.0.4 Oprava telefónnych alebo faxových zariadení
- 08.3 Telefónne a faxové služby
- 08.3.0 Telefónne a faxové služby
- 08.3.0.1 Drôtové telefónne služby
- 08.3.0.2 Bezdrôtové telefónne služby
- 08.3.0.3 Služby poskytovania pripojenia na internet
- 08.3.0.4 Telekomunikačné služby poskytované v balíku
- 08.3.0.5 Ostatné služby prenosu informácií
- 09 REKREÁCIA A KULTÚRA
- 09.1 Audiovizuálna a fotografická technika, zariadenia na spracovanie informácií
- 09.1.1 Zariadenia na príjem, záznam a reprodukciu zvuku a obrazu
- 09.1.1.1 Zariadenia na príjem, záznam a reprodukciu zvuku
- 09.1.1.2 Zariadenia na príjem, záznam a reprodukciu zvuku a obrazu
- 09.1.1.3 Prenosné zariadenia na príjem, záznam a reprodukciu zvuku a obrazu
- 09.1.1.9 Ostatné zariadenia na príjem, záznam a reprodukciu zvuku a obrazu
- 09.1.2 Fotografické a filmové zariadenia a optické prístroje
- 09.1.2.1 Fotoaparáty
- 09.1.2.2 Príslušenstvo pre fotografické a filmové zariadenia
- 09.1.2.3 Optické prístroje

- 09.1.3 Zariadenia na spracovanie informácií
 - 09.1.3.1 Osobné počítače
 - 09.1.3.2 Príslušenstvo pre zariadenia na spracovanie informácií
 - 09.1.3.3 Softvér
 - 09.1.3.4 Kalkulačky a ostatné zariadenia na spracovanie informácií
- 09.1.4 Nahrávacie médiá
 - 09.1.4.1 Dopredu nahrané nahrávacie médiá
 - 09.1.4.2 Nenahrané nahrávacie médiá
 - 09.1.4.9 Ostatné nahrávacie médiá
- 09.1.5 Oprava audiovizuálnej a fotografickej techniky a zariadení na spracovanie informácií
 - 09.1.5.0 Oprava audiovizuálnej a fotografickej techniky a zariadení na spracovanie informácií
- 09.2 Ostatné významnejšie tovary dlhodobej spotreby na rekreáciu a kultúru
 - 09.2.1 Významnejšie tovary dlhodobej spotreby na rekreáciu vonku
 - 09.2.1.1 Kempingové vozy, karavany a obytné prívesy
 - 09.2.1.2 Lietadlá, ľahké lietadlá, klzáky, závesné klzáky a balónы naplnené teplým vzduchom
 - 09.2.1.3 Člny, prívesné lodné motory a vybavenia člnov
 - 09.2.1.4 Kone, poníky a príslušenstvo
 - 09.2.1.5 Hlavné potreby pre hry a šport
 - 09.2.2 Hudobné nástroje a významnejšie tovary dlhodobej spotreby na rekreáciu vo vnútri

- 09.2.2.1 Hudobné nástroje
- 09.2.2.2 Významnejšie tovary dlhodobej spotreby na rekreáciu vo vnútri
- 09.2.3 Údržba a oprava ostatných významnejších tovarov dlhodobej spotreby na rekreáciu a kultúru
 - 09.2.3.0 Údržba a oprava ostatných významnejších tovarov dlhodobej spotreby na rekreáciu a kultúru
- 09.3 Ostatné potreby a zariadenia na rekreáciu, do záhrady a pre domáce zvieratá
 - 09.3.1 Hry, hračky a záľuby
 - 09.3.1.1 Hry a záľuby
 - 09.3.1.2 Hračky a predmety na oslavy
 - 09.3.2 Pomôcky na šport, kempovanie a rekreáciu v prírode
 - 09.3.2.1 Pomôcky na šport
 - 09.3.2.2 Pomôcky na kempovanie a rekreáciu v prírode
 - 09.3.2.3 Oprava pomôcok na šport, kempovanie a rekreáciu v prírode
 - 09.3.3 Záhrady, rastliny a kvety
 - 09.3.3.1 Záhradné produkty
 - 09.3.3.2 Rastliny a kvety
 - 09.3.4 Domáce zvieratá a s nimi súvisiace výrobky
 - 09.3.4.1 Nákup domácich zvierat
 - 09.3.4.2 Výrobky pre domáce zvieratá
 - 09.3.5 Veterinárne a ostatné služby pre domáce zvieratá
 - 09.3.5.0 Veterinárne a ostatné služby pre domáce zvieratá

- 09.4 Rekreačné služby a kultúra
 - 09.4.1 Rekreačné a športové služby
 - 09.4.1.1 Rekreačné a športové služby – pasívna účasť
 - 09.4.1.2 Rekreačné a športové služby – aktívna účasť
 - 09.4.2 Kultúra
 - 09.4.2.1 Kiná, divadlá, koncerty
 - 09.4.2.2 Múzeá, knižnice, zoologické záhrady
 - 09.4.2.3 Televízne a rozhlasové koncesionárske poplatky, predplatné
 - 09.4.2.4 Prenájom zariadenia a doplnkov na kultúru
 - 09.4.2.5 Fotografické služby
 - 09.4.2.9 Ostatné služby v oblasti kultúry
 - 09.4.3 Hazardné hry
 - 09.4.3.0 Hazardné hry
- 09.5 Noviny, knihy a kancelárske potreby
 - 09.5.1 Knihy
 - 09.5.1.1 Beletria
 - 09.5.1.2 Učebnice
 - 09.5.1.3 Ostatné knihy s výnimkou beletrie
 - 09.5.1.4 Viazanie kníh a sťahovanie elektronických kníh
 - 09.5.2 Noviny a periodiká
 - 09.5.2.1 Noviny
 - 09.5.2.2 Časopisy a periodiká

- 09.5.3 Rôzne tlačoviny
- 09.5.3.0 Rôzne tlačoviny
- 09.5.4 Kancelárske potreby a potreby na kreslenie
- 09.5.4.1 Papierové výrobky
- 09.5.4.9 Ostatné kancelárske potreby a potreby na kreslenie
- 09.6 Organizované dovolenkové zájazdy
- 09.6.0 Organizované dovolenkové zájazdy
- 09.6.0.1 Organizované vnútroštátne zájazdy
- 09.6.0.2 Organizované zahraničné zájazdy
- 10 VZDELÁVANIE
- 10.1 Predprimárne a primárne vzdelávanie
- 10.1.0 Predprimárne a primárne vzdelávanie
- 10.1.0.1 Predprimárne vzdelávanie (úroveň 0 ISCED- 97)
- 10.1.0.2 Primárne vzdelávanie (úroveň 1 ISCED- 97)
- 10.2 Sekundárne vzdelávanie
- 10.2.0 Sekundárne vzdelávanie
- 10.2.0.0 Sekundárne vzdelávanie
- 10.3 Post-sekundárne vzdelávanie (nezahrňované do terciárneho)
- 10.3.0 Post-sekundárne vzdelávanie (nezahrňované do terciárneho)
- 10.3.0.0 Post-sekundárne vzdelávanie (nezahrňované do terciárneho) (úroveň 4 ISCED- 97)
- 10.4 Terciárne vzdelávanie

- 10.4.0 Terciárne vzdelávanie
- 10.4.0.0 Terciárne vzdelávanie
- 10.5 Vzdelávanie nedefinovateľné podľa úrovne
- 10.5.0 Vzdelávanie nedefinovateľné podľa úrovne
- 10.5.0.0 Vzdelávanie nedefinovateľné podľa úrovne
- 11 REŠTAURÁCIE A HOTELY
- 11.1 Stravovacie služby
- 11.1.1 Reštaurácie, kaviarne a podobné zariadenia
- 11.1.1.1 Reštaurácie, kaviarne a tanečné podniky
- 11.1.1.2 Zariadenia rýchleho občerstvenia a podobné stravovacie služby
- 11.1.2 Závodné jedálne
- 11.1.2.0 Závodné jedálne
- 11.2 Ubytovacie služby
- 11.2.0 Ubytovacie služby
- 11.2.0.1 Hotely, motely, hostince a podobné ubytovacie služby
- 11.2.0.2 Dovolenkové strediská, kempingové miesta, mládežnícke hostely a podobné ubytovacie služby
- 11.2.0.3 Ubytovacie služby ostatných zariadení
- 12 ROZLIČNÉ TOVARY A SLUŽBY
- 12.1 Osobná starostlivosť
- 12.1.1 Kadernícke služby a skrášľovacie služby
- 12.1.1.1 Kadernícke služby pre mužov a deti

- 12.1.1.2 Kadernícké služby pre ženy
- 12.1.1.3 Skrášľovacie ošetrenia
- 12.1.2 Elektrické spotrebiče na osobnú starostlivosť
 - 12.1.2.1 Elektrické spotrebiče na osobnú starostlivosť
 - 12.1.2.2 Oprava elektrických spotrebičov na osobnú starostlivosť
- 12.1.3 Ostatné pomôcky a výrobky pre osobnú starostlivosť
 - 12.1.3.1 Neelektrické pomôcky
 - 12.1.3.2 Predmety pre osobnú hygienu a wellness, ezoterické výrobky a výrobky na skrášľovanie
- 12.2 Prostitúcia
 - 12.2.0 Prostitúcia
 - 12.2.0.0 Prostitúcia
- 12.3 Osobné doplnky i. n.
 - 12.3.1 Šperky, hodiny a náramkové hodinky
 - 12.3.1.1 Šperky
 - 12.3.1.2 Hodiny a náramkové hodinky
 - 12.3.1.3 Oprava šperkov, hodínok a náramkových hodínok
 - 12.3.2 Ostatné osobné doplnky
 - 12.3.2.1 Cestovné potreby
 - 12.3.2.2 Veci pre deti
 - 12.3.2.3 Oprava ostatných osobných doplnkov
 - 12.3.2.9 Ostatné osobné doplnky i. n.

- 12.4 Sociálna ochrana
 - 12.4.0 Sociálna ochrana
 - 12.4.0.1 Služby starostlivosti o deti
 - 12.4.0.2 Domovy dôchodcov pre staršie osoby, domovy pre osoby so zdravotným postihnutím
 - 12.4.0.3 Služby pre starších ľudí a ľudí so zdravotným postihnutím v ich domovoch
 - 12.4.0.4 Poradenstvo
- 12.5 Poistenie
 - 12.5.1 Životné poistenie
 - 12.5.1.0 Životné poistenie
 - 12.5.2 Poistenie v súvislosti s bývaním
 - 12.5.2.0 Poistenie v súvislosti s bývaním
 - 12.5.3 Poistenie v súvislosti so zdravím
 - 12.5.3.1 Verejné poistenie v súvislosti so zdravím
 - 12.5.3.2 Súkromné poistenie v súvislosti so zdravím
 - 12.5.4 Poistenie v súvislosti s dopravou
 - 12.5.4.1 Poistenie motorových vozidiel
 - 12.5.4.2 Cestovné poistenie
 - 12.5.5 Ostatné poistenie
 - 12.5.5.0 Ostatné poistenie
- 12.6 Finančné služby i. n.
 - 12.6.1 FISIM

- 12.6.1.0 FISIM
- 12.6.2 Ostatné finančné služby i. n.
 - 12.6.2.1 Poplatky za služby bánk a pôšt
 - 12.6.2.2 Poplatky a servisné poplatky sprostredkovateľov, investičných poradcov
- 12.7 Ostatné služby i. n.
 - 12.7.0 Ostatné služby i. n.
 - 12.7.0.1 Správne poplatky
 - 12.7.0.2 Právne služby a účtovníctvo
 - 12.7.0.3 Pohrebné služby
 - 12.7.0.4 Ostatné poplatky a služby

PRÍLOHA II

Tabuľka zhody

Nariadenie (ES) č. 2494/95	Toto nariadenie
Článok 1	Článok 1
Článok 2 písm. a)	Článok 2 bod 6
Článok 2 písm. b)	-
Článok 2 písm. c)	-
Článok 3	Článok 3 ods. 3 a 10
Článok 4	Článok 4 ods. 1, 2 a 4
Článok 5 ods. 1 písm. b)	Článok 5 ods. 5 a 6
Článok 5 ods. 3	Článok 4 ods. 4
Článok 6	Článok 5 ods. 1 a 2
Článok 7	Článok 5 ods. 3
Článok 8	Článok 6 ods. 1, 3 a 4
Článok 9	Článok 3 ods. 1, 2 a 6
Článok 10	Článok 7 ods. 1
Článok 11	-
Článok 12	Článok 9 ods. 2
Článok 13	-
Článok 14	Článok 11
Článok 15	-
Článok 16	Článok 13